

Art. 5. Artikel 90ter, § 2, 8°, van het Wetboek van strafvordering, ingevoegd bij de wet van 30 juni 1994 wordt vervangen als volgt :

« 8° de artikelen 468, 470, 471 of 472 van hetzelfde Wetboek; ».

Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeven te Brussel, 11 december 2001.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Justitie,
M. VERWILGHEN

Met 's Lands zegel gezegeld :

De Minister van Justitie,
M. VERWILGHEN

Nota

(1) *Zitting 2000-2001.*

Kamer van volksvertegenwoordigers.

Parlementaire bescheiden :

50-1342/1 : Wetsvoorstel.

50-1342/3 tot 5 : Amendementen.

50-1342/6 : Verslag namens de commissie.

50-1342/7 : Tekst aangenomen door de commissie.

50-1342/8 : Gecoördineerde tekst.

50-1342/9 : Tekst aangenomen in plenaire vergadering en overgezonden aan de senaat.

Parlementaire handelingen. — Bespreking en aanneming door Kamer na amendering. Vergadering van 13 november 2001.

Senaat.

Parlementaire bescheiden :

2-940/1 : Ontwerp niet geëvoceerd door de Senaat.

Art. 5. L'article 90ter, § 2, 8°, du Code d'instruction criminelle, inséré par la loi du 30 juin 1994, est remplacé par la disposition suivante :

« 8° aux articles 468, 470, 471 ou 472 du même Code; ».

Promulguons la présente loi, ordonons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le *Moniteur belge*.

Donné à Bruxelles, le 11 décembre 2001.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de la Justice,
M. VERWILGHEN

Scellé du sceau de l'Etat :

Le Ministre de la Justice,
M. VERWILGHEN

Note

(1) *Session 2000-2001.*

Chambre des représentants.

Documents parlementaires :

50-1342/1 : Proposition de loi.

50-1342/3 à 5 : Amendements.

50-1342/6 : Rapport fait au nom de la commission.

50-1342/7 : Texte adopté par la commission.

50-1342/8 : Texte coordonnée.

50-1342/9 : Texte adopté en séance plénière et transmis au Sénat.

Annales parlementaires. — discussion et adoption avec amendement. Séance du 13 novembre 2001.

Sénat.

Documents parlementaires :

2-940/1 : Projet non évoqué par le Sénat.

MINISTERIE VAN VERKEER EN INFRASTRUCTUUR

N. 2002 — 450

[C — 2001/14267]

15 JANUARI 2002. — Koninklijk besluit betreffende de wijze van uitgifte van de loterij met biljetten, "WIN FOR LIFE" genaamd, een openbare loterij georganiseerd door de Nationale Loterij

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 22 juli 1991 betreffende de Nationale Loterij, inzonderheid op artikel 2, eerste lid en op artikel 27, tweede lid;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 19 juli 2001;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting, gegeven op 12 oktober 2001;

Gelet op het advies 32.415/4 van de Raad van State, gegeven op 12 november 2001;

Op de voordracht van Onze Minister van Overheidsbedrijven en Participaties,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Dit reglement is van toepassing op de door de Nationale Loterij uitgegeven loterij met biljetten, "WIN FOR LIFE" genaamd.

De WIN FOR LIFE is een loterij met biljetten waarbij de loten uitsluitend zonder loting worden toegewezen door middel van cijfers die verborgen zijn onder een af te krassen ondoorzichtige deklaag.

Art. 2. De Nationale Loterij bepaalt het aantal uitgegeven biljetten in veelvoud van één miljoen.

De verkoopprijs van een biljet wordt bepaald op 2,50 euro.

MINISTERE DES COMMUNICATIONS ET DE L'INFRASTRUCTURE

F. 2002 — 450

[C — 2001/14267]

15 JANVIER 2002. — Arrêté royal concernant les modalités d'émission de la loterie à billets, appelée "WIN FOR LIFE", loterie publique organisée par la Loterie Nationale

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 22 juillet 1991 relative à la Loterie Nationale, notamment l'article 2, alinéa 1^{er}, et l'article 27, alinéa 2;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 19 juillet 2001;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 12 octobre 2001;

Vu l'avis 32.415/4 du Conseil d'Etat, donné le 12 novembre 2001;

Sur la proposition de Notre Ministre des Entreprises et Participations publiques,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Le présent règlement s'applique à l'émission par la Loterie Nationale de la loterie à billets, appelée "WIN FOR LIFE".

Le WIN FOR LIFE est une loterie à billets dont les lots sont exclusivement attribués sans tirage au sort au moyen de chiffres cachés sous une pellicule opaque à gratter.

Art. 2. Le nombre de billets émis est fixé par la Loterie Nationale en multiples d'un million.

Le prix de vente d'un billet est fixé à 2,50 euros.

Art. 3. Per hoeveelheid van één miljoen uitgegeven biljetten wordt het aantal loten vastgesteld op 200 319. Er is 1 lot bestaande uit een maandelijks uit te keren rente van 1.000 euro, 18 loten van 2.500 euro, 500 loten van 250 euro, 1 800 loten van 25 euro, 18.000 loten van 10 euro en 180 000 loten van 5 euro.

Art. 4. § 1. Op de voorzijde van de biljetten, bovenaan, bevindt zich een afgebakende zone die bedekt is met een ondoorzichtige laag waarop twee vakjes staan. Onder die door de deelnemers af te krassen bedekkingslaag staan afzonderlijk twee veranderlijke Arabische cijfers uit de reeks gaande van 1 tot 9. Beide cijfers worden "winnend cijfer" genoemd.

§ 2. Onder de in § 1 bedoelde zone bevindt zich een andere die eveneens bedekt is met een ondoorzichtige bedekkingslaag. Hierop staan vier vakjes. Onder die door de deelnemers af te krassen bedekkingslaag, staan afzonderlijk en op wisselende plaatsen, vier veranderlijke Arabische cijfers uit de reeks gaande van 1 tot 9.

§ 3. Geven recht op een lot alle biljetten waarvan een van de twee winnende cijfers in de in § 1 bedoelde zone ook voorkomt bij de vier cijfers in de zone die in § 2 wordt bedoeld.

De waarde van het toegekende lot wordt uitgedrukt in Arabische cijfers onder het winnend cijfer dat vermeld wordt in de in § 2 bedoelde zone. Als het toegekende lot echter de in artikel 3 bedoelde rente is, staat onder het winnend cijfer in de in § 2 bedoelde zone de vermelding "WIN FOR LIFE".

Een winnend biljet geeft maar recht op één lot. In de in § 2 bedoelde zone staat er dan ook maar één van de in § 1 bedoelde winnende cijfers. In de in § 2 bedoelde zone van een niet-winnend biljet staat geen van beide in § 1 bedoelde winnende cijfers, maar vier andere.

Als eenzelfde winnend cijfer in de zones bedoeld in de §§ 1 en 2 van verschillende biljetten staat, kan het bedrag van het toegekende lot verschillen van biljet tot biljet, onder voorbehoud van het tweede lid.

Art. 5. Op de voor- of keerzijde van de biljetten kunnen de volgende vermeldingen staan, uitsluitend voor de controle en het administratief beheer ervan :

- 1° een reeks zichtbare cijfers;
- 2° een reeks cijfers bedekt met een ondoorzichtige laag;
- 3° twee zichtbare streepjescodes.

Art. 6. In de zones die worden bedoeld in artikel 4, §§ 1 en 2, kunnen controlevermeldingen staan in de vorm die de Nationale Loterij nuttig acht.

Alleen de Nationale Loterij mag ter controle de in artikel 4, §§ 1 en 2, en artikel 5, 2°, bedoelde ondoorzichtige lagen van onverkochte biljetten afkrassen.

Art. 7. Om te garanderen dat alleen het toeval de toewijzing van de loten bepaalt :

- 1° wordt elke vorm van stelselmatigheid geweerd bij het drukken van de vermeldingen die betrekking hebben op de lotentoe wijzing;
- 2° mogen de biljetten uiterlijk geen enkel verschil vertonen dat gegevens in verband met de lotentoe wijzing kan onthullen.

De biljetten vertonen op de voor- of keerzijde vermeldingen in cijfers of letters ter identificatie van de uitgifte waartoe ze behoren. Een uitgifte omvat een veelvoud van een miljoen biljetten. Het aantal uitgiften wordt bepaald door de Nationale Loterij.

Art. 8. De loten zijn ontheven van alle belastingen ten bate van de Staat.

Artikel 17, § 1, 4°, en artikel 20 van het Wetboek 1992 van de inkomstenbelastingen zijn niet van toepassing op de loten bestaande uit een rente.

Art. 9. § 1. De biljetten die een lot winnen dat bestaat uit een maandelijks uit te keren rente van 1.000 euro, mogen alleen ten zetel van de Nationale Loterij, ter inning aangeboden worden.

§ 2. Onder voorbehoud van de §§ 3 tot 5, zijn de in § 1 bedoelde loten betaalbaar aan toonder tegen afgifte van de winnende biljetten, vanaf de aankoop van de biljetten tot en met de laatste dag van een termijn van twee maanden vanaf de datum waarop de verkoop van de uitgifte waartoe de biljetten behoren, is afgesloten.

Art. 3. Par quantité d'un million de billets émis, le nombre de lots est fixé à 200 319, lesquels se répartissent en 1 lot consistant en une rente payable à concurrence de 1.000 euros par mois, 18 lots de 2.500 euros, 500 lots de 250 euros, 1 800 lots de 25 euros, 18.000 lots de 10 euros et 180 000 lots de 5 euros.

Art. 4. § 1^{er}. Au recto, sur la partie supérieure des billets, est apposée, dans une zone délimitée, une pellicule opaque sur laquelle sont reproduites deux cases. Sous cette pellicule opaque à gratter par les participants sont séparément reproduits, en chiffres arabes, deux chiffres variables parmi la série allant de 1 à 9. Chacun de ces chiffres est appelé "chiffre gagnant".

§ 2. En dessous de celle visée au § 1^{er}, figure une autre zone délimitée également recouverte d'une pellicule opaque sur laquelle sont reproduites quatre cases. Sous cette pellicule opaque à gratter par les participants, figurent, à un endroit variable et séparément, en chiffres arabes, quatre chiffres parmi la série allant de 1 à 9.

§ 3. Donne droit à un lot, le billet dont un des deux chiffres gagnants figurant dans la zone visée au § 1^{er} figure également parmi les quatre chiffres mentionnés dans la zone visée au § 2.

La valeur du lot attribué est mentionnée, en chiffres arabes, en dessous du chiffre gagnant mentionné dans la zone visée au § 2. Toutefois, lorsque le lot attribué correspond à la rente visée à l'article 3, figure en dessous du chiffre gagnant mentionné dans la zone visée au § 2 l'indication "WIN FOR LIFE".

Un billet ne donne droit qu'à un lot et ne mentionne dès lors, dans la zone visée au § 2, qu'un des deux chiffres gagnants visés au § 1^{er}. Lorsqu'il est non gagnant, un billet ne mentionne, dans la zone visée au § 2, aucun des deux chiffres gagnants visés au § 1^{er} mais quatre autres chiffres.

Sous réserve de l'alinéa 2, lorsque sur plusieurs billets un même chiffre gagnant est mentionné dans les zones visées aux §§ 1^{er} et 2, le montant du lot attribué peut varier d'un billet à l'autre.

Art. 5. Au recto ou au verso des billets, peuvent figurer, exclusivement réservées au contrôle et à la gestion administrative de ceux-ci, les indications suivantes :

- 1° une série de chiffres visibles;
- 2° une série de chiffres couverts d'une pellicule opaque;
- 3° deux codes à barres visibles.

Art. 6. Dans les zones visées à l'article 4, §§ 1^{er} et 2, peuvent figurer des indications de contrôle sous toute forme jugée utile par la Loterie Nationale.

A des fins de contrôle, seule la Loterie Nationale est habilitée à gratter les couches opaques, visées à l'article 4, §§ 1^{er} et 2, et à l'article 5, 2°, des billets invendus.

Art. 7. Aux fins de garantir que le seul hasard préside à l'attribution des lots :

- 1° tout procédé systématique est évité lors de l'impression des indications relatives à l'attribution des lots;
- 2° les billets ne peuvent présenter aucune distinction extérieure pouvant dévoiler des éléments relatifs à l'attribution des lots.

Les billets mentionnent au recto ou au verso des indications en chiffres ou en lettres identifiant l'émission à laquelle ils ressortissent. Une émission comporte un nombre de billets fixé à un multiple d'un million de billets. Le nombre d'émissions est fixé par la Loterie Nationale.

Art. 8. Les lots sont exempts de tous impôts au profit de l'Etat.

L'article 17, § 1^{er}, 4°, et l'article 20 du Code 1992 des impôts sur les revenus ne sont pas applicables aux lots consistant en une rente.

Art. 9. § 1^{er}. Les billets gagnant un lot consistant en une rente payable à concurrence de 1.000 euros par mois doivent exclusivement être présentés à l'encaissement au siège de la Loterie Nationale.

§ 2. Sous réserve des §§ 3 à 5, les lots visés au § 1^{er} sont payables dès l'achat des billets au porteur contre remise des billets gagnants jusques et y compris le dernier jour d'un délai de deux mois à compter de la date de clôture de vente de l'émission à laquelle les billets ressortissent.

De houder dient op de keerzijde van het winnend biljet zijn naam, voornaam, adres en geboortedatum in drukletters te schrijven. Die gegevens dienen om de Nationale Loterij in staat te stellen alle maatregelen te treffen met het oog op de toekenning van de rente waarop hij recht heeft. De houder verbindt zich ertoe alle andere gegevens mee te delen die de Nationale Loterij nodig acht voor de uitbetaling van de rente, ongeacht of ze hiervoor al dan niet een beroep doet op de diensten van een derde.

§ 3. Het in § 1 bedoelde bedrag van 1.000 euro is een vast bedrag, dat niet vatbaar is voor enige aanpassing.

§ 4. Onder voorbehoud van artikel 12, is de aanvang van de rente vastgesteld op de eerste dag van de eerste maand volgend op de maand waarin het winnend biljet ter inning is aangeboden. De betaling van de rente wordt gestaakt bij het overlijden van de begunstigde.

§ 5. De rente is niet overdraagbaar en kan bij overlijden van de begunstigde evenmin aanleiding geven tot terugvalling.

Art. 10. De loten van 5 euro, van 10 euro, van 25 euro, van 250 euro en van 2.500 euro zijn betaalbaar aan toonder bij de verkopers, tegen afgifte van de winnende biljetten, vanaf de aankoop van de biljetten, tot en met de laatste dag van een termijn van twee maanden te rekenen vanaf de afsluitingsdatum van de verkoop van de uitgifte waartoe de biljetten behoren.

Art. 11. De Nationale Loterij maakt voor iedere uitgifte de afsluitingsdatum van de verkoop en bijgevolg de daarmee samenhangende afsluitingsdatum van de uitbetalingen, bekend met alle middelen die ze nuttig acht.

Art. 12. De loten die niet binnen de in artikel 9, § 2 en artikel 10 bepaalde termijn zijn opgeëist, verblijven aan de Nationale Loterij.

Art. 13. Klachten over de uitbetaling van de loten moeten op straffe van verval binnen de in artikel 9, § 2 en artikel 10 bedoelde termijn worden ingediend. Ze moeten per aangetekende brief aan de Nationale Loterij worden gericht of er tegen ontvangstbewijs worden afgegeven.

Elke klacht moet vergezeld gaan van het betrokken biljet. Op de keerzijde ervan moet de deelnemer zijn naam, voornaam en adres vermelden.

Art. 14. Het is minderjarigen verboden deel te nemen.

Art. 15. De Nationale Loterij erkent maar één eigenaar van een winnend biljet, namelijk de houder ervan.

De staving van de identiteit wordt geëist :

1° als er twijfel bestaat over de geldigheid van het biljet, als het besmeurd, gescheurd, onvolledig of herplakt is. In dat geval houdt de Nationale Loterij het biljet in tot ze een beslissing heeft genomen en ontvangt de toonder van het biljet een bewijs van afgifte.

2° als het nodig is voor de door de Nationale Loterij bepaalde wijze van uitbetaling van de loten.

Art. 16. Geen enkel bezwaar of verzet wordt aanvaard bij diefstal, verlies of vernietiging van een biljet of van een aan toonder opgesteld bewijs van afgifte.

Elke fraude die wordt gepleegd om een lot te verkrijgen, in het bijzonder elke valsheid in geschrifte of elk gebruik ervan, zal het voorwerp uitmaken van een klacht bij het parket.

Art. 17. Het koninklijk besluit van 26 november 1998 betreffende de wijze van uitgifte van de loterij met biljetten, "Win for Life" genaamd, een openbare loterij georganiseerd door de Nationale Loterij, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 21 december 1998, wordt opgeheven.

Art. 18. Biljetten uitgegeven onder de gelding van het in artikel 17 genoemde koninklijk besluit, mogen worden verkocht tot 28 februari 2002 en vallen onder de regels van dat besluit.

Art. 19. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2002.

Art. 20. De Minister bevoegd voor de Nationale Loterij is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 15 januari 2002.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Overheidsbedrijven en Participaties,
R. DAEMS

Le porteur est tenu d'inscrire au verso du billet gagnant, en caractères d'imprimerie, ses nom, prénom, adresse et date de naissance, ces données étant destinées à permettre à la Loterie Nationale de prendre toutes les dispositions utiles en vue de l'octroi de la rente dont il est bénéficiaire. Le porteur s'engage par ailleurs à communiquer toute autre information jugée nécessaire par la Loterie Nationale, que celle-ci fasse appel ou non aux services d'un tiers en vue du paiement de la rente.

§ 3. Le montant de 1.000 euros visé au § 1^{er} constitue une somme fixe ne donnant lieu à aucune adaptation.

§ 4. Sous réserve de l'article 12, la prise d'effet de la rente est fixée au premier jour du premier mois qui suit celui au cours duquel le billet gagnant a été présenté à l'encaissement. Le paiement de la rente prend fin dès le décès du bénéficiaire.

§ 5. La rente est incessible et, en cas de décès du bénéficiaire, n'est pas réversible.

Art. 10. Les lots de 5 euros, de 10 euros, de 25 euros, de 250 euros et de 2.500 euros sont, dès l'achat des billets, payables au porteur contre remise des billets gagnants auprès des vendeurs jusques et y compris le dernier jour d'un délai de deux mois à compter de la date de clôture de vente de l'émission à laquelle les billets ressortissent.

Art. 11. Pour chaque émission de billets, la date de clôture de la vente et corrélativement la date de clôture du paiement des lots sont rendues publiques par la Loterie Nationale par tous moyens jugés utiles par celle-ci.

Art. 12. Les lots non réclamés dans le délai fixé à l'article 9, § 2, et à l'article 10, sont acquis à la Loterie Nationale.

Art. 13. Les réclamations relatives au paiement des lots sont à introduire, sous peine de déchéance, dans le délai visé à l'article 9, § 2, et à l'article 10. Elles sont à adresser par lettre recommandée à la Loterie nationale ou à déposer à la Loterie nationale contre récépissé.

Toute réclamation doit être accompagnée du billet concerné au dos duquel le participant inscrit ses nom, prénom et adresse.

Art. 14. La participation est interdite à tout mineur d'âge.

Art. 15. La Loterie nationale ne reconnaît qu'un seul propriétaire d'un billet gagnant, à savoir celui qui en est le porteur.

L'identité du porteur est toutefois exigée si :

1° il y a doute sur la validité du billet, s'il est maculé, déchiré, incomplet ou recollé. Dans ce cas, le billet est retenu par la Loterie nationale jusqu'à décision de celle-ci et fait l'objet d'une reconnaissance de dépôt en faveur du porteur du billet;

2° le mode de paiement des lots fixé par la Loterie Nationale le rend nécessaire.

Art. 16. En cas de vol, de perte ou de destruction d'un billet ou d'une reconnaissance de dépôt en faveur du porteur, aucune réclamation ou opposition ne sera acceptée.

Toute fraude commise en vue de percevoir un lot, en particulier tout faux ou usage de faux, fera l'objet d'une plainte au parquet.

Art. 17. L'arrêté royal du 26 novembre 1998 concernant les modalités d'émission de la loterie à billets, appelée "Win for Life", loterie publique organisée par la Loterie Nationale, modifié par l'arrêté royal du 21 décembre 1998, est abrogé.

Art. 18. Les billets émis sous l'empire de l'arrêté royal visé à l'article 17 peuvent être vendus jusqu'au 28 février 2002 et sont soumis aux règles énoncées dans cet arrêté.

Art. 19. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} janvier 2002.

Art. 20. Le Ministre qui a la Loterie Nationale dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 15 janvier 2001.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Entreprises et Participations publiques,
R. DAEMS